

IMPRESSUM

HERAUSGEBER

Kallmeyer bei Friedrich in Velber
in Verbindung mit Detlef Rüsing

BEIRAT

Stephan Braun (Geschwister-Louis-Haus,
Hürtgenwald), Dr. Klaus Maria Perrar
(Gerontopsychiatrie, Rheinische Kliniken,
Düren), Beate Radzey (Demenz-Support,
Stuttgart), RA Ulrich Rüsing (Anwalts-
kanzlei Rüsing und Wedewer, Werne),
Helga Schneider-Schelte (Dt. Alzheimer
Gesellschaft), Prof. Dr. Martin W. Schnell
(Institut für Pflegewissenschaft, Priv.
Universität Witten Herdecke), RA Wolfgang
Schuldzinski (Verbraucherzentrale NRW),
Christine Sowinski (Kuratorium Deutsche
Altershilfe KDA, Köln), Dr. Angelika Ze-
gelin (Institut f. Pflegewissenschaft, Priv.
Universität Witten Herdecke)

REDAKTION UND VERLAG

Detlef Rüsing
Postfach 1439, 59357 Werne
E-Mail: ruesing@kallmeyer.de
Petra Heyde
Kallmeyer bei Friedrich in Velber GmbH,
Im Brande 19, 30926 Seelze
Tel.: 05 11/400 04-128 (Redaktion)
Fax: 05 11/400 04-219
E-Mail: redaktion.pflege@kallmeyer.de
www.pflegen-demenz.de

VERLAGSLEITUNG

Anne Meyhöfer,
Maren Ankeremann (v. i. S. d. P.)

ABOSERVICE

Tel.: 05 11/400 04-152
Fax: 05 11/400 04-170

LESERSERVICE

Tel.: 05 11/400 04-175
Fax: 05 11/400 04-176

ANZEIGENLEITUNG

Erhard Friedrich Verlag GmbH
Bernd Schrader
Im Brande 19, 30926 Seelze-Velber
Tel.: 05 11/40004-131
Fax: 05 11/40004-975
Preisliste Nr. 1, gültig ab 15.06.2006

LAYOUT

Dirk Jäger, Friedrich Medien-Gestaltung

DRUCK

Wittmann & Wäsch GmbH + Co. KG

pflegen: Demenz erscheint vierteljährlich.
Das Jahresabonnement besteht wahlwei-
se aus 4 Heften oder 4 Heften und 4 Ma-
terialpaketen. Der Einzelbezugspreis im
Abonnement beträgt in 2007 € 5,60 für
ein Heft, € 9,90 für das Materialpaket. Das
Jahresabonnement kostet € 22,40 für 4 Hef-
te, € 62,- für 4 Hefte und 4 Materialpakete.
Ausland auf Anfrage. Alle Preise zzgl. Ver-
sandkosten sind im Jahr im Voraus zahl-
bar. Nicht-Abonnenten zahlen € 9,- je Heft,
€ 15,- je Materialpaket zzgl. Versandkosten.
Die Mindestbestelldauer des Abon-
nements beträgt ein Jahr. Eine Kündigung
ist möglich bis 6 Wochen zum Ablauf des
Berechnungszeitraumes. Bei Umzug bitte
den Verlag benachrichtigen.

© Alle Beiträge sind urheberrechtlich ge-
schützt. Alle Rechte vorbehalten. Unver-
langt eingesandte Beiträge werden sorg-
fältig geprüft. Unverlangt eingesandte
Bücher werden nicht zurückgeschickt.

Bitte berücksichtigen Sie die Beilagen un-
serer Kunden UWH Forschungsgesellschaft
und WIP-Werkstatt.

ISSN

Themenheft 1863-5172
Heft und Material 1863-5806

BESTELL-NR.

Themenheft 2805
Materialpaket 2905



13

ZUM THEMA

DETLEF RÜSING

4 Gute Beziehungen lassen sich nicht befehlen

Stressauslöser: Bezugspflege?

12 Ich weiß nicht, wann ich das letzte Mal so gepflegt habe, wie ich es gelernt habe!

Eine ambulante Pflegerin berichtet

20 Es geht hier nicht um mich. Es geht mir um den Menschen.

Eine Pflegerin berichtet

VORSCHAU

Die nächste Ausgabe von
pflegen:Demenz erscheint im
März 2008 zum Thema

„Aggressivität und Agitation
bei Menschen mit Demenz“

WISSEN

ELKE STEUDTER

7 Ganz schön belastend – und trotzdem bereichernd!

Belastungen des Pflegepersonals
bei der Versorgung
von Demenzerkrankten

HANS-MARTIN GRÄBLIN

13 Die „intelligente“ Lösung: Supervision

„Nur Überleben – das reicht nicht“
– Instrumente zur Bewältigung von
Überforderung in der Altenpflege

AUSSCHREIBUNG

27 Demenz-Pflegepreis

Thema 2007: Versorgungsbrücken
statt Versorgungsbrüche

SASCHA SCHMIDT

31 Gesundheitsrisiko Altenpflege

Ein Projekt zur Verbesserung der
Qualität in Altenpflegeeinrichtungen

ANGELIKA ZEGELIN

34 Expedition im Bildungsdschungel

Bildungschancen Altenpflege
und Demenz



PRAXIS

KATRIN HERDER

17 Was für ein Stress, ich bin völlig ausgebrannt!

Die Bewältigung von Stresssymptomatiken

CHRISTIAN MÜLLER-HERGL

21 Alltägliche Brückenbauer

Der Auftrag der Pflege in der Arbeit mit demenzkranken Menschen

CLAUS FUSSEK

25 Die Kämpfer werden zahlreicher

Interview

BRITTA FREITAG

28 Nichts geht mehr

Der Weg aus dem Burn-out

KONTEXT

ROSWITHA MEY

37 Mehr Zeit durch den selbstbestimmten Zeitplan

Flexibles Arbeitszeitmodell im Seniorenheim Neuruppin

JOACHIM LENNEFER

MEIKE TÖDHEIDE

40 Buchbesprechungen

■ Praktiker rezensieren

HARTWIG KNACK

42 Mittendrin

Über die Unmittelbarkeit
Claudia Thoelens Fotografien

■ Demenz und Alter in der Kunst

CHRISTINA REICH

46 Der biografische Ansatz – ein Schlüssel zur Welt der Demenzerkrankten

■ Personenzentrierte Pflege

MATERIALPAKET ZUM HEFT

► CD

Weniger Stress durch progressive Muskelentspannung

